

W3781P430415

W3781P430414

Assembly Instructions

Montageanleitung

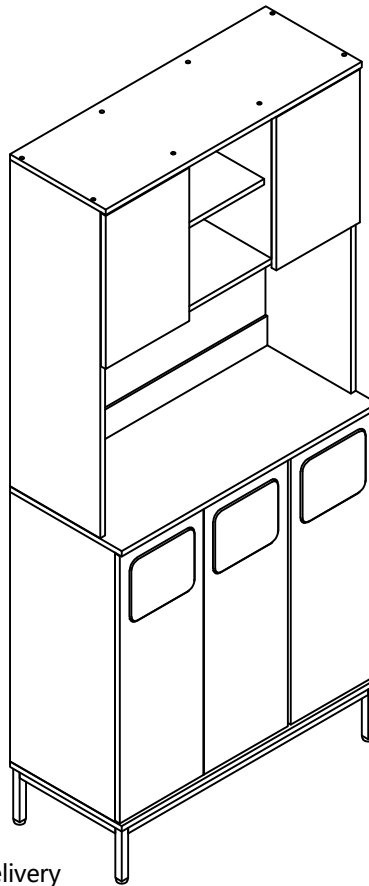
Instructions de montage

Instrucciones de montaje

Istruzioni per il montaggio

Montage-instructies

Monteringsanvisningar



EN_ Our product will be delivered to you in 2 packages. The delivery times of these 2 packages may differ, please be patient and thank you for your understanding.

DE_ Unser Produkt wird Ihnen in 2 Paketen geliefert. Die Lieferzeiten dieser 2 Pakete können unterschiedlich sein, bitte haben Sie Geduld und vielen Dank für Ihr Verständnis.

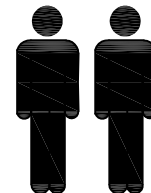
FR_ Notre produit vous sera livré en 2 paquets. Les délais de livraison de ces 2 colis peuvent différer, soyez patient et merci de votre compréhension.

ES_ Nuestro producto le será entregado en 2 paquetes. Los tiempos de entrega de estos 2 paquetes pueden variar, por favor sea paciente y gracias por su comprensión.

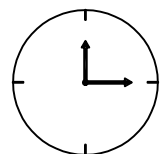
IT_ Il nostro prodotto sarà consegnato in 2 confezioni. I tempi di consegna di questi 2 pacchetti possono variare, per favore siate pazienti e vi ringrazio per la vostra comprensione.

NL_ Ons product wordt in 2 pakketten bij u geleverd. De levertijden van deze 2 pakketten kunnen verschillen, wees alstublieft geduldig en bedankt voor uw begrip.

SE_ Vår produkt kommer att levereras till dig i 2 paket. Leveranstiderna för dessa 2 paket kan variera, vänligen ha tålamod och tack för din förståelse.



2PERS



30 MIN



[EN]

Warning: Please read instructions fully before starting assembly. Check you have all the components and tools listed on pages.

Warning: Please place all parts on a flat surface. Place a soft blanket or similar underneath to protect against scratches or stains. Avoid dragging or sliding components across the floor.

Warning: Regularly check all fittings and fastenings to ensure they are secure and to prevent accidents. If any parts are missing, broken, damaged, or worn, discontinue use of the product until repairs have been made using factory authorized parts.

Warning: Do not allow children to climb on the furniture as this may result in tipping and serious personal injury. Assemble the furniture away from the reach of children.

Warning: Do not place furniture close to fire sources or high-temperature objects to avoid the risk of fire.

Warning: Clean furniture with a damp cloth or alcohol, avoid using cleaning agents containing corrosive chemicals.

Warning: This product is equipped with an anti-tilt device. Please be sure to install this device to prevent unnecessary injuries caused by tipping.

[DE]

Warnung: Lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbau bitte vollständig durch.

Überprüfen Sie,

ob Sie alle auf den Seiten aufgeführten Komponenten und Werkzeuge haben.

Warnung: Legen Sie alle Teile auf eine ebene Fläche. Legen Sie eine weiche Decke oder Ähnliches darunter, um sie vor Kratzern oder Flecken zu schützen. Vermeiden Sie es, Komponenten über den Boden zu ziehen oder zu schieben.

Warnung: Überprüfen Sie regelmäßig alle Beschläge und Befestigungen, um sicherzustellen, dass sie sicher sind und um Unfälle zu vermeiden. Wenn Teile fehlen, kaputt, beschädigt oder abgenutzt sind, verwenden Sie das Produkt nicht weiter, bis es mit vom Hersteller autorisierten Teilen repariert wurde.

Warnung: Lassen Sie Kinder nicht auf die Möbel klettern, da dies zum Umkippen und zu schweren Verletzungen führen kann. Bauen Sie die Möbel außerhalb der Reichweite von Kindern zusammen.

Warnung: Stellen Sie die Möbel nicht in die Nähe von Feuerquellen oder heißen Gegenständen, um Brandgefahr zu vermeiden.

Warnung: Reinigen Sie die Möbel mit einem feuchten Tuch oder Alkohol. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel mit ätzenden Chemikalien.

Warnung: Dieses Produkt ist mit einer Kippschutzvorrichtung ausgestattet. Bitte installieren Sie diese Vorrichtung unbedingt, um unnötige Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden.

[FR]

Avertissement : Veuillez lire entièrement les instructions avant de commencer l'assemblage.

Vérifiez que vous disposez de tous les composants et outils répertoriés sur les pages.

Avertissement : Veuillez placer toutes les pièces sur une surface plane. Placez une couverture douce ou similaire en dessous pour les protéger des rayures ou des taches. Évitez de faire glisser les composants sur le sol.

Avertissement : Vérifiez régulièrement tous les raccords et fixations pour vous assurer qu'ils sont bien fixés et pour éviter les accidents. Si des pièces manquent, sont cassées, endommagées ou usées, cessez d'utiliser le produit jusqu'à ce que des réparations aient été effectuées à l'aide de pièces autorisées par l'usine.



Avertissement : Ne laissez pas les enfants grimper sur les meubles car cela pourrait entraîner un basculement et des blessures graves. Assemblez les meubles hors de portée des enfants.

Avertissement : Ne placez pas les meubles à proximité de sources de feu ou d'objets à haute température pour éviter tout risque d'incendie.

Avertissement : Nettoyez les meubles avec un chiffon humide ou de l'alcool, évitez d'utiliser des produits de nettoyage contenant des produits chimiques corrosifs.

Avertissement : Ce produit est équipé d'un dispositif anti-basculement. Assurez-vous d'installer ce dispositif pour éviter les blessures inutiles causées par un basculement.

[ES]

Advertencia: Lea las instrucciones completamente antes de comenzar el montaje. Compruebe que tiene todos los componentes y herramientas que se enumeran en las páginas.

Advertencia: Coloque todas las piezas sobre una superficie plana. Coloque una manta suave o algo similar debajo para protegerlas de rayones o manchas. Evite arrastrar o deslizar los componentes por el piso.

Advertencia: Verifique regularmente todos los accesorios y fijaciones para asegurarse de que estén seguros y evitar accidentes. Si falta alguna pieza, está rota, dañada o desgastada, deje de usar el producto hasta que se hayan realizado las reparaciones con piezas autorizadas de fábrica.

Advertencia: No permita que los niños se suban a los muebles, ya que esto puede provocar que se vuelquen y lesiones personales graves. Monte los muebles fuera del alcance de los niños.

Advertencia: No coloque los muebles cerca de fuentes de fuego u objetos de alta temperatura para evitar el riesgo de incendio.

Advertencia: Limpie los muebles con un paño húmedo o alcohol, evite usar agentes de limpieza que contengan químicos corrosivos.

Advertencia: Este producto está equipado con un dispositivo antivuelco. Asegúrese de instalar este dispositivo para evitar lesiones innecesarias causadas por vuelcos.

[IT]

Attenzione: leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Verificare di aver tutti i componenti e gli strumenti elencati nelle pagine. Attenzione: posizionare tutte le parti su una superficie piana. Posizionare una coperta morbida o simile sotto per proteggere da graffi o macchie. Evitare di trascinare o far scivolare i componenti sul pavimento. Attenzione: controllare regolarmente tutti i raccordi e i dispositivi di fissaggio per assicurarsi che siano sicuri e per prevenire incidenti. Se alcune parti sono mancanti, rotte, danneggiate o usurate, interrompere l'uso del prodotto fino a quando non siano state eseguite le riparazioni utilizzando parti autorizzate dalla fabbrica.

Attenzione: non consentire ai bambini di arrampicarsi sui mobili poiché ciò potrebbe causare ribaltamenti e gravi lesioni personali. Montare i mobili lontano dalla portata dei bambini.

Attenzione: non posizionare i mobili vicino a fonti di fuoco o oggetti ad alta temperatura per evitare il rischio di incendio. Attenzione: pulire i mobili con un panno umido o alcol, evitare di utilizzare detergenti contenenti sostanze chimiche corrosive.

Attenzione: questo prodotto è dotato di un dispositivo antiribaltamento. Assicurarsi di installare questo dispositivo per prevenire lesioni inutili causate dal ribaltamento.



[NL]

Waarschuwing: Lees de instructies volledig door voordat u begint met assembleren.

Controleer of u alle onderdelen en gereedschappen hebt zoals vermeld op de pagina's.

Waarschuwing: Plaats alle onderdelen op een vlakke ondergrond. Leg er een zachte deken of iets dergelijks onder om krassen of vlekken te voorkomen. Vermijd het slepen of schuiven van onderdelen over de vloer.

Waarschuwing: Controleer regelmatig alle aansluitingen en bevestigingen om te zorgen dat ze stevig zitten en ongelukken te voorkomen. Als onderdelen ontbreken, gebroken, beschadigd of versleten zijn,

stop dan met het gebruik van het product totdat reparaties zijn uitgevoerd met door de fabriek goedgekeurde onderdelen.

Waarschuwing: Laat kinderen niet op het meubilair klimmen, omdat dit kan leiden tot kantelen en ernstig letsel. Monteer het meubilair buiten het bereik van kinderen.

Waarschuwing: Plaats geen meubels dicht bij vuurbronnen of voorwerpen met hoge temperaturen om het risico op brand te vermijden.

Waarschuwing: Reinig meubels met een vochtige doek of alcohol en vermijd het gebruik van schoonmaakmiddelen die bijtende chemicaliën bevatten.

Waarschuwing: Dit product is uitgerust met een anti-kantelapparaat. Zorg ervoor dat dit apparaat wordt geïnstalleerd om onnodige verwondingen door kantelen te voorkomen.

[SE]

Varning: Läs instruktionerna noggrant innan du påbörjar monteringen. Kontrollera att du har alla komponenter och verktyg som listas på sidorna.

Varning: Placera alla delar på en plan yta. Lägg en mjuk filt eller liknande under för att skydda mot repor eller fläckar. Undvik att dra eller skjuta komponenterna över golvet.

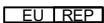
Varning: Kontrollera regelbundet alla beslag och fästen för att säkerställa att de sitter ordentligt och för att förebygga olyckor. Om några delar saknas, är trasiga, skadade eller slitna, sluta använda produkten tills reparationer har utförts med fabriksauktoriserade delar.

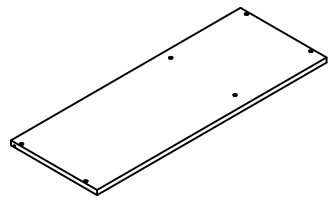
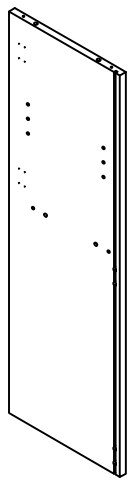
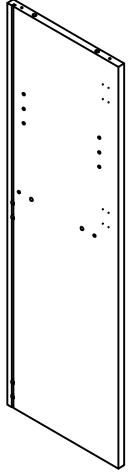
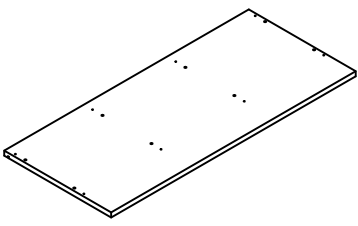
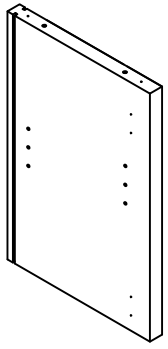
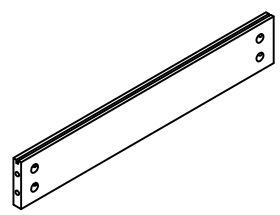
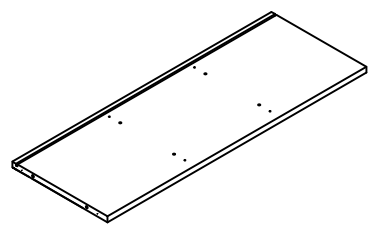
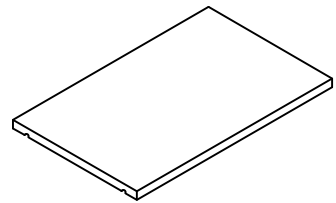
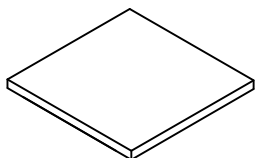
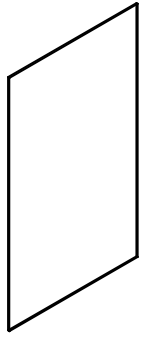
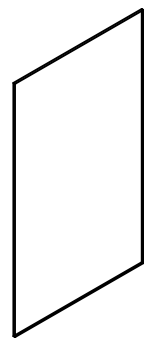
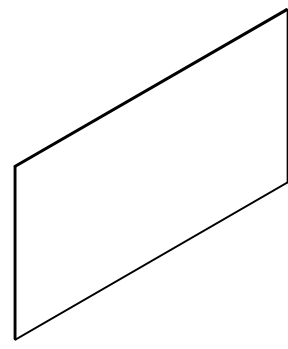
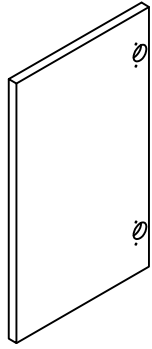
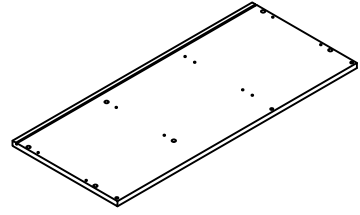
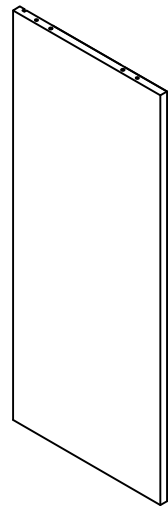
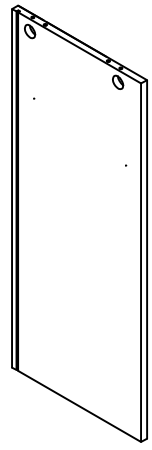
Varning: Låt inte barn klättra på möblerna eftersom detta kan leda till att de tippas och orsakar allvarliga personskador. Montera möblerna utom räckhåll för barn.

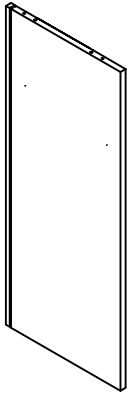
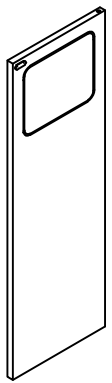
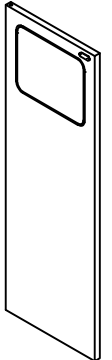
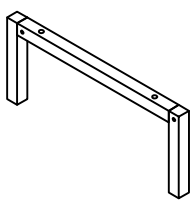
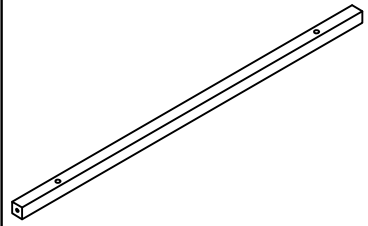
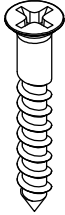
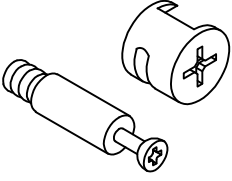
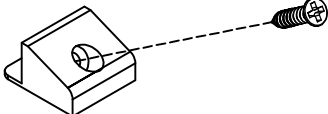
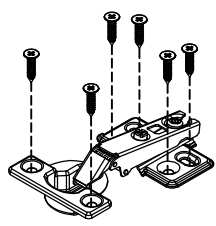
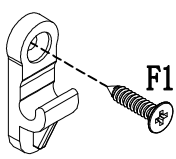
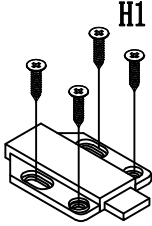
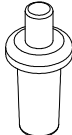
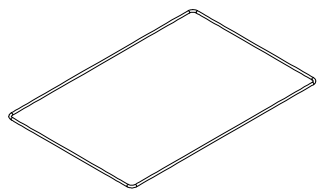
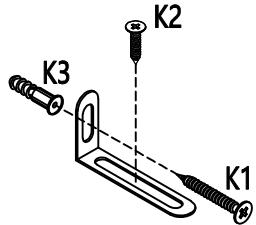
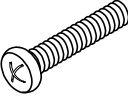
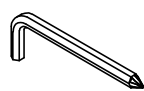
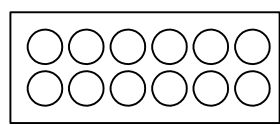
Varning: Placera inte möbler nära eldkällor eller högtemperaturföremål för att undvika brandrisk.

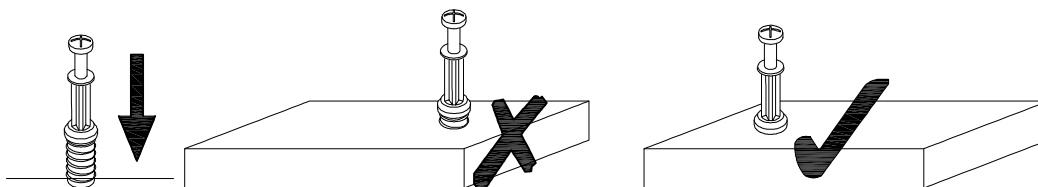
Varning: Rengör möbler med en fuktig trasa eller alkohol, undvik att använda rengöringsmedel som innehåller frätande kemikalier.

Varning: Denna produkt är utrustad med en anti-tilt-enhet. Var noga med att installera denna enhet för att förhindra onödiga skador orsakade av att produkten tippas.

Importeur	Zhanjiang Tongxing Home Technology Co., Ltd.
Adresse	SUIXI COUNTY, YANGGAN TOWN INDUSTRIAL BASE, NORTH OF QIANLIU VILLAGE 524386 ZHANJIANG China
Email / URL	15816865990@139.com
Hersteller	Zhanjiang Tongxing Home Technology Co., Ltd.
Adresse	SUIXI COUNTY, YANGGAN TOWN INDUSTRIAL BASE, NORTH OF QIANLIU VILLAGE 524386 ZHANJIANG China
Email / URL	15816865990@139.com
	IBERTRUST GLOBAL SOCIEDAD LIMITADA C/PABLO IGLESIAS 1A ENTRES,12003 CASTELLON DE LA PLANA, SPAIN contact@ibertrust.info

① X1 	② X1 	③ X1 	④ X1 
⑤ X2 	⑥ X2 	⑦ X1 	⑧ X1 
⑨ X2 	⑩ X1 	⑪ X2 	⑫ X1 
⑬ X2 	⑭ X1 	⑮ X1 	⑯ X1 

⑪ X2 	⑫ X1 	⑬ X2 	⑭ X3 
⑮ X2 	⑯ X2 		
A:×24 	B:×20 	C: ×36 C1: ×36 	D: ×4 D1: ×24 
E: ×12 	F: ×12 F1: ×12 	H: ×3 H1: ×12 	I: ×6 
J: ×3 	K: ×2 K1: ×2 K2: ×2 K3: ×2 	L: ×12 	M: ×4 
N: ×3 N1: ×3 	O: ×1 	P: ×36 	W: ×12 



EN_ QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

DE_ QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bundig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

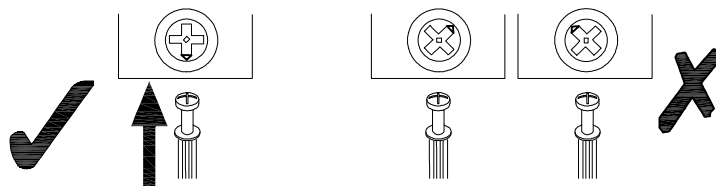
FR_ RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'a ce que l'épaulement soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_ QUICKFIT: Apriete el quickfit hasta que el hombro quede al ras con el panel. No apriete demasiado ni deje flojo.

IT_ MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il quickfit fino a quando la spalla è a filo con il pannello. Non stringere eccessivamente né troppo poco.

NL_ SNELLE MONTAGE: Draai de quickfit vast totdat de schouder gelijk ligt met het paneel. Draai niet te strak of te los aan.

SE_ SNABBPASSFORM: Dra åt Quickfit tills axeln är i nivå med plåten. Vänligen dra inte åt för hårt eller för löst.



EN_ CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

DE_ CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

FR_ SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES_ CERRADURA DE LEVA: Al instalar la cerradura de leva, asegúrese de que la posición inicial sea correcta antes de insertar el conector rápido.

IT_ BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.

NL_ CAMLOCK: Zorg ervoor dat de startpositie correct is voordat u de verbindende snelkoppeling plaatst bij het monteren van de camlock.

SE_ CAM-LÅS: När du monterar cam-lås, se till att startpositionen är korrekt innan du sätter i den kopplande quickfit.

EN_ Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined. Cam lock should be inserted before quickfit.

DE_ Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind. Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

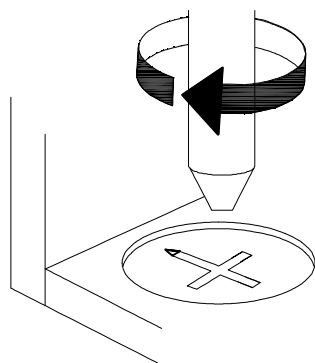
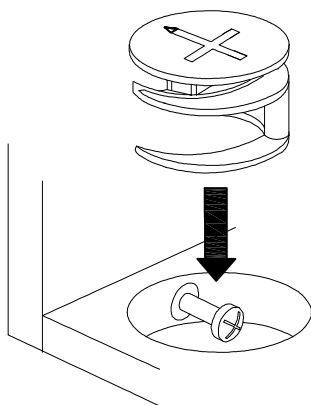
FR_ Lorsque les deux panneaux sont assemblés, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_ EL cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles. Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

IT_ La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti. Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

NL_ Wanneer twee platen worden verbonden, moet de snelkoppeling in het midden van het camslot zitten. De snelbevestiging moet vóór de snelkoppeling worden gemonteerd.

SE_ När två plattor ansluts ska snabbkopplingshuvudet vara centrerat på kamlåset. Snabbkopplingen ska monteras före snabbkopplingshuvudet.



EN_ Turn cam lock clockwise to tighten.

DE_ Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

FR_ Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

ES_ Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

IT_ Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

NL_ Draai de cam slot met de klok mee om aan te draaien.

SE_ Vrid kamlåset medurs för att dra åt.

EN_ It may be necessary to adjust the hinges so that the doors align. Use the instructions below as a guide.

DE_ möglicherweise müssen Sie die Scharniere so einstellen, dass die Türausgerichtet sind. Verwenden Sie die nachstehenden Anweisungen als

Leitfaden.

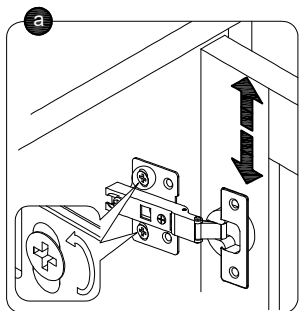
FR_ Il est parfois nécessaire d'ajuster les charnières pour un meilleur alignement des portes. Servez-vous des instructions ci-dessous comme guide.

ES_ Puede que sea necesario ajustar los quicios de forma que se alineen las puertas. Use las instrucciones que aparecen debajo como guía.

IT_ Potrebbe essere necessario regolare le cerniere in modo che le porte siano allineate. Per fare ciò attenersi alle istruzioni sottostanti.

NL_ Het kan nodig zijn om de scharnieren af te stellen zodat de deuren goed uitgelijnd zijn. Gebruik de onderstaande instructies als leidraad.

SE_ Det kan vara nödvändigt att justera gångjärnen så att dörrarna ligger i linje. Använd instruktionerna nedan som en vägledning.



EN_ To adjust the door vertically loosen the screw as shown and move up and down as needed.

DE_ Um die Tür vertikal auszurichten, lösen Sie die Schraube wie abgebildet und bewegen Sie sie nach Bedarf nach oben oder nach unten.

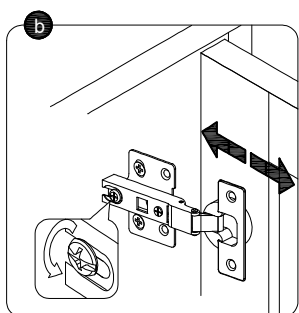
FR_ Si vous souhaitez régler la porte verticalement, desserrez la vis comme indiqué et déplacez la porte de haut en bas selon les besoins.

ES_ Para ajustar la puerta verticalmente afloje el tornillo tal y como se muestra y muevalo hacia arriba o hacia abajo según sea necesario.

IT_ Per allineare la porta verticalmente allentare la vite come mostrato e spostarla in alto o in basso secondo necessità.

NL_ Om de deur verticaal af te stellen, draait u de schroef los zoals aangegeven en beweegt u de deur naar boven of naar beneden indien nodig.

SE_ För att justera dörren vertikalt, lossa skruven som visas och flytta upp och ned efter behov.



EN_ To adjust the gap from the door to the main frame turn the screw clockwise or anti-clockwise as needed.

DE_ Um den Abstand von der Tür zum Hauptrahmen auszurichten, drehen Sie die Schraube je nach Bedarf im oder gegen den Uhrzeigersinn.

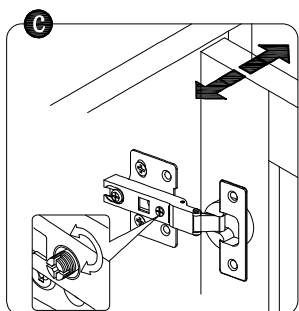
FR_ Si vous souhaitez ajuster l'écart entre la porte et le cadre principal, tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse, si nécessaire.

ES_ Para ajustar el espacio desde la puerta al marco principal, gire el tornillo en sentido horario o antihorario, según se necesite.

IT_ Per regolare lo spazio tra la porta e il telaio principale, avvitare o svitare la vite secondo necessità.

NL_ Om de opening van de deur tot het hoofdframe aan te passen, draai de schroef met de klok mee of tegen de klok in, indien nodig.

SE_ För att justera glipan från dörren till huvudramen, vrid skruven medurs eller motsols efter behov.



EN_ To adjust the door laterally adjust the screw as shown by turning clockwise or anti-clockwise.

DE_ Um die Tür seitlich auszurichten, stellen Sie bitte die Schraube wie abgebildet durch Drehen im oder gegen den Uhrzeigersinn ein.

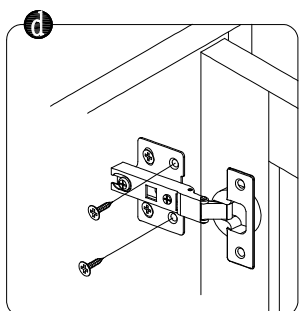
FR_ Si vous souhaitez ajuster la porte latéralement, ajustez la vis comme indiqué en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

ES_ Para ajustar la puerta lateralmente ajuste el tornillo tal y como se muestra girándolo en sentido horario y antihorario.

IT_ Per allineare la porta lateralmente regolare la vite come mostrato, avvitandola o svitandola.

NL_ Om de deur lateraal af te stellen, draait u de schroef zoals getoond met de klok mee of tegen de klok in.

SE_ För att justera dörren sidledes, justera skruven som visas genom att vrida medurs eller motsols.



EN_ Please fix other screws.

DE_ Befestigen Sie bitte die anderen Schrauben.

FR_ Merci de serrer les autres vis.

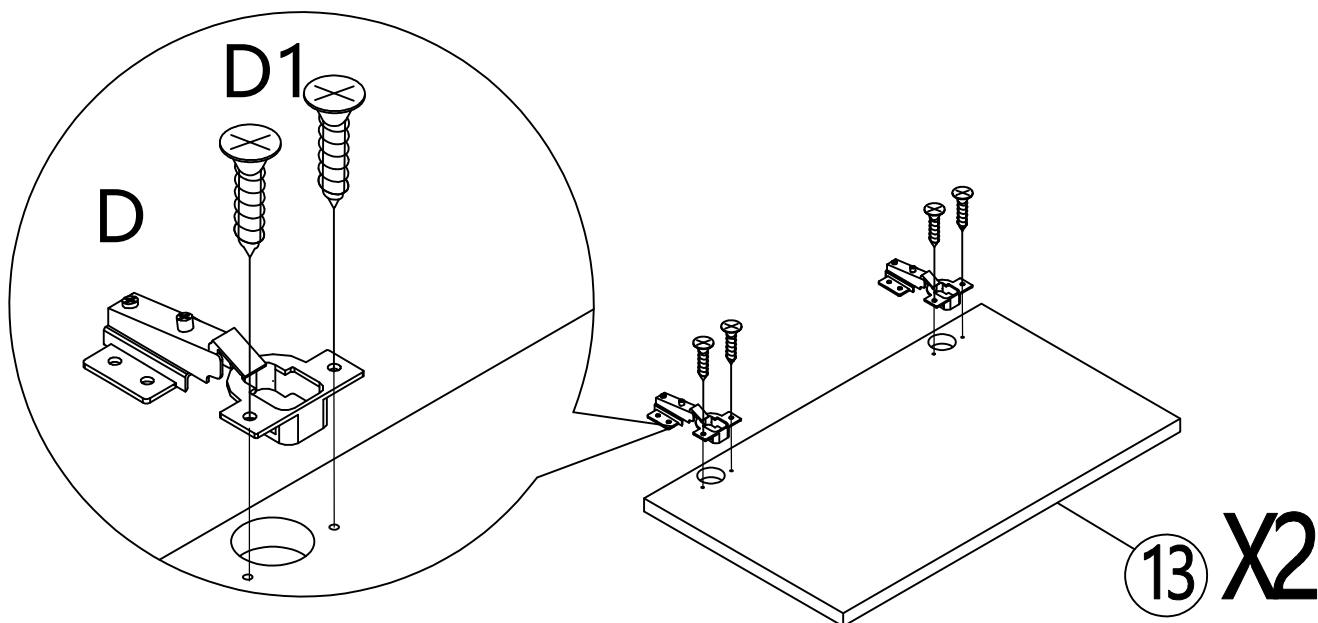
ES_ Fije los demás tornillos.

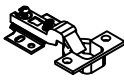
IT_ Fissare le altre viti.

NL_ Maak alsjeblieft de andere schroeven vast.

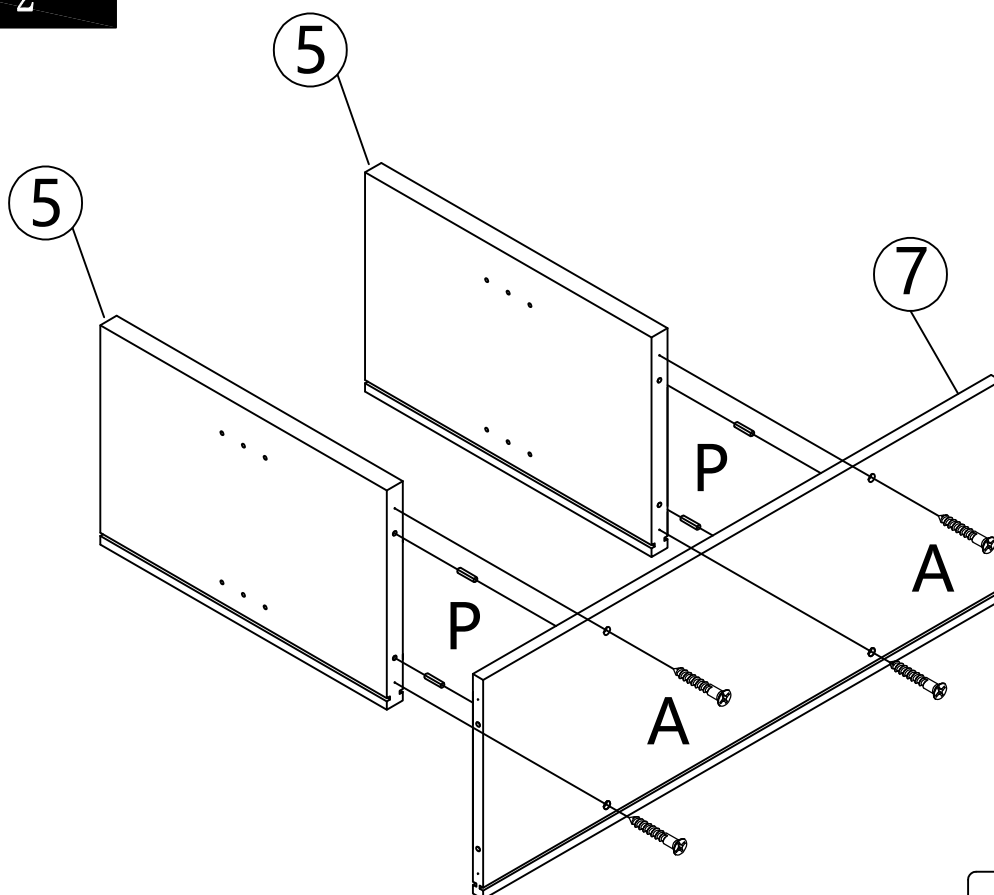
SE_ Var snäll och dra åt de andra skruvarna.

Step 1



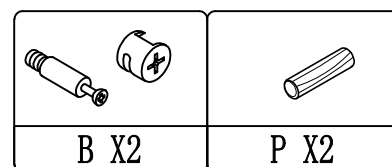
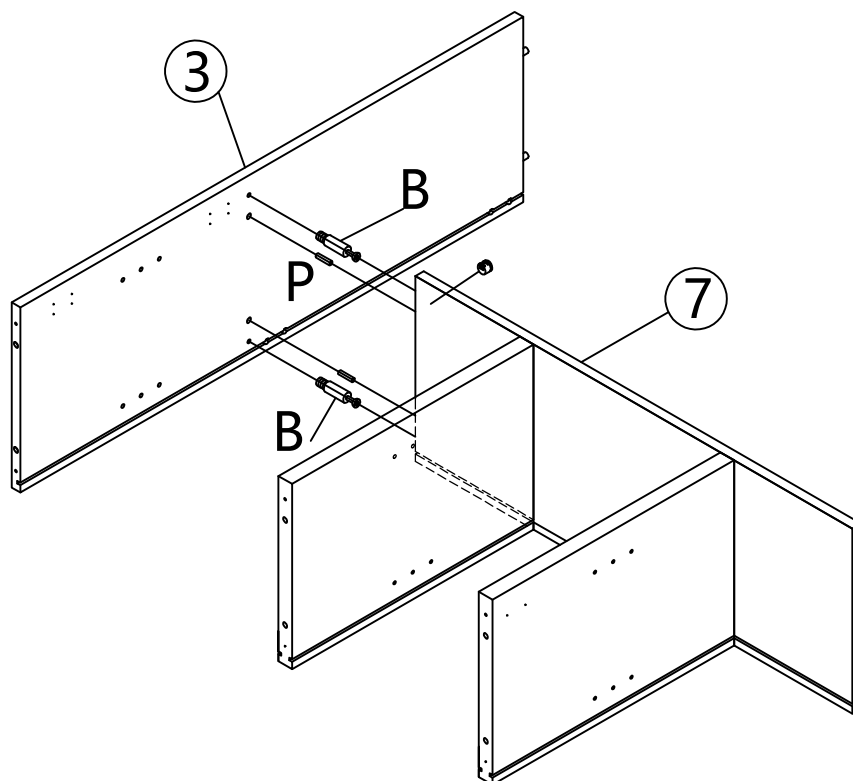
	
D1 X8	D X4

Step 2

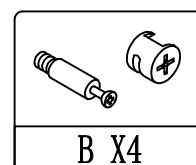
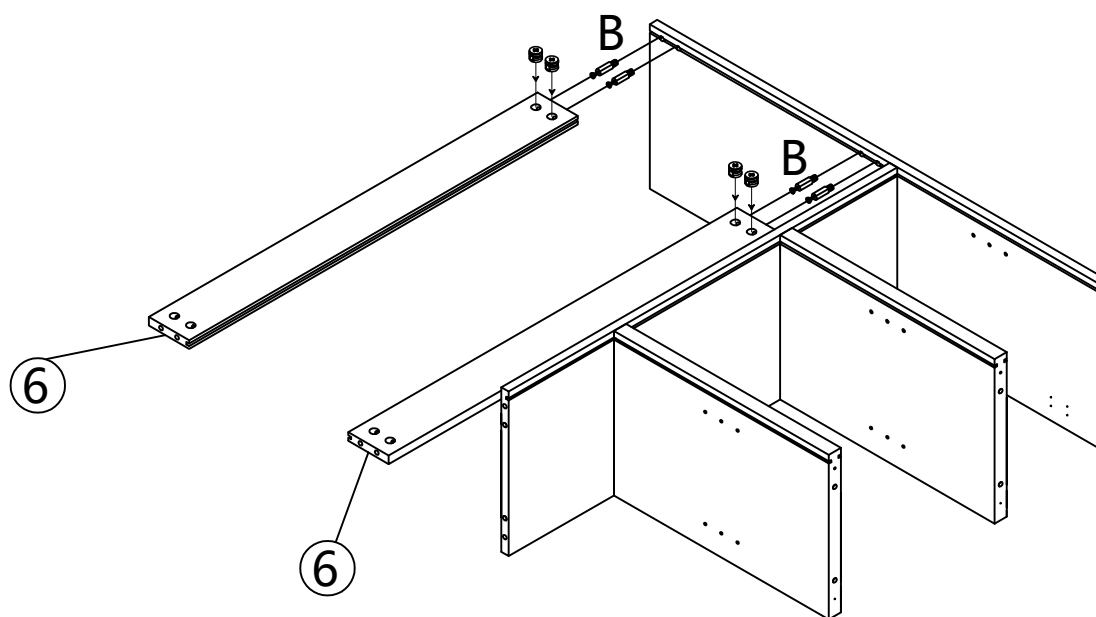


	
P X4	A X4

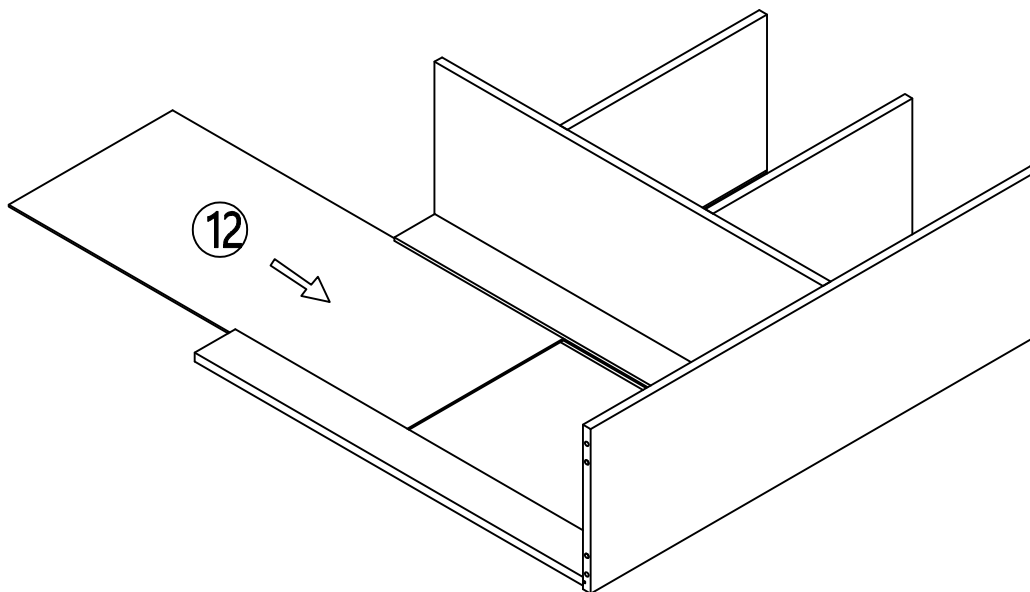
Step 3



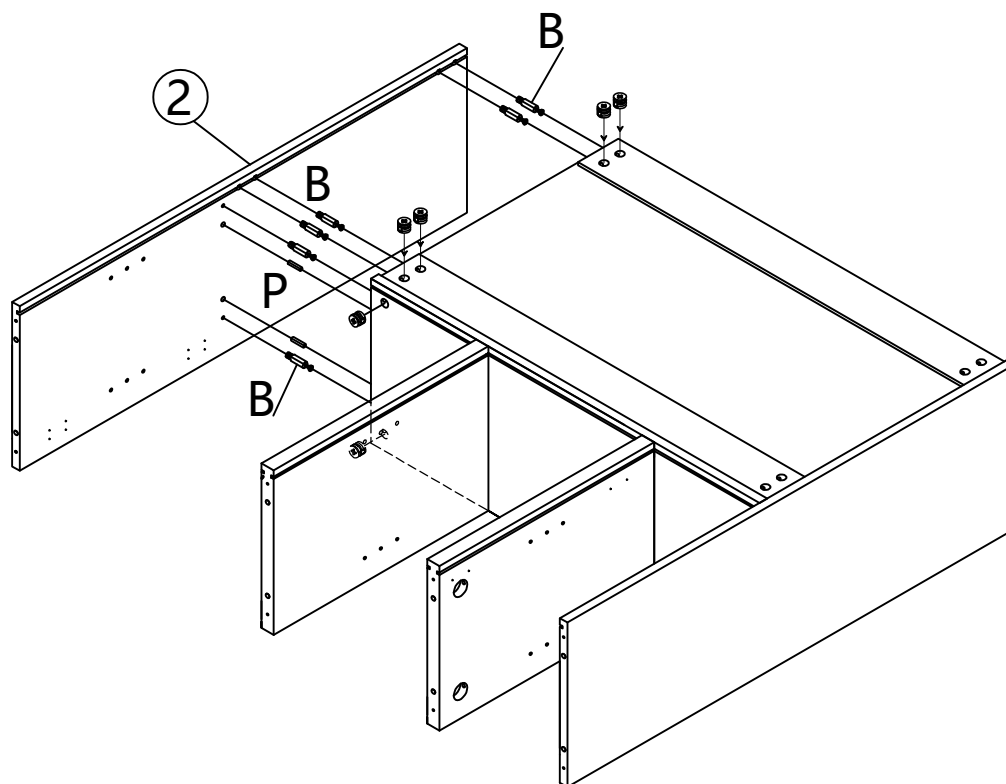
Step 4



Step 5

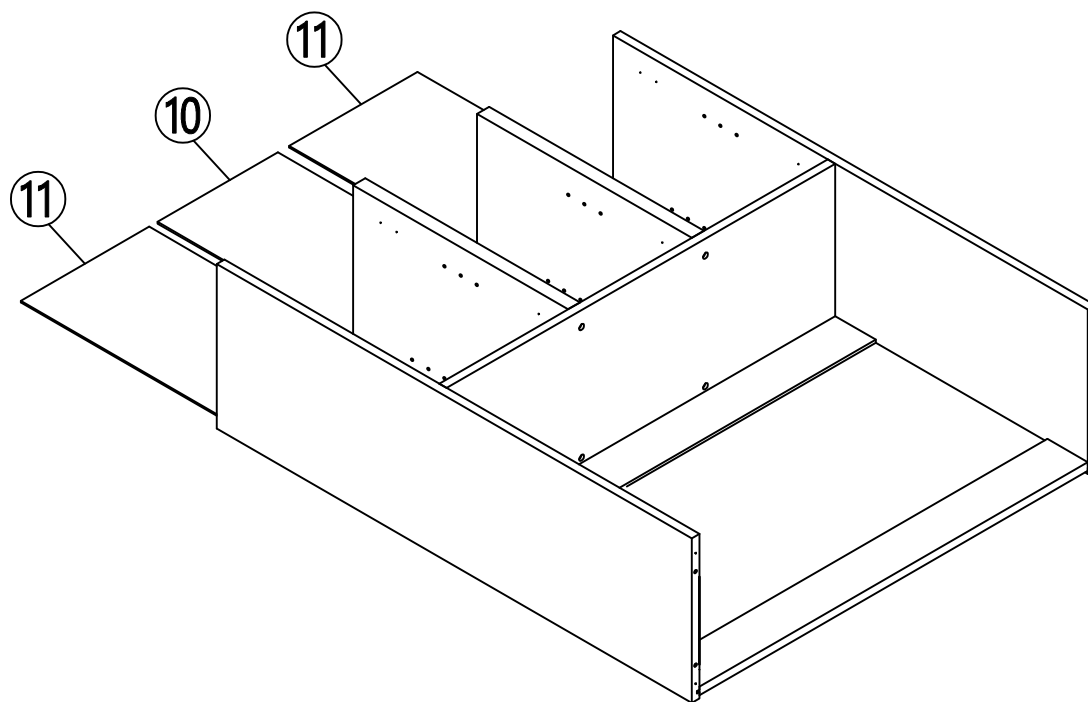


Step 6

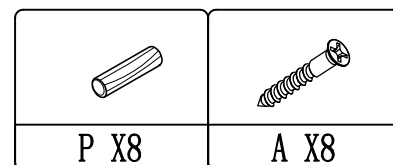
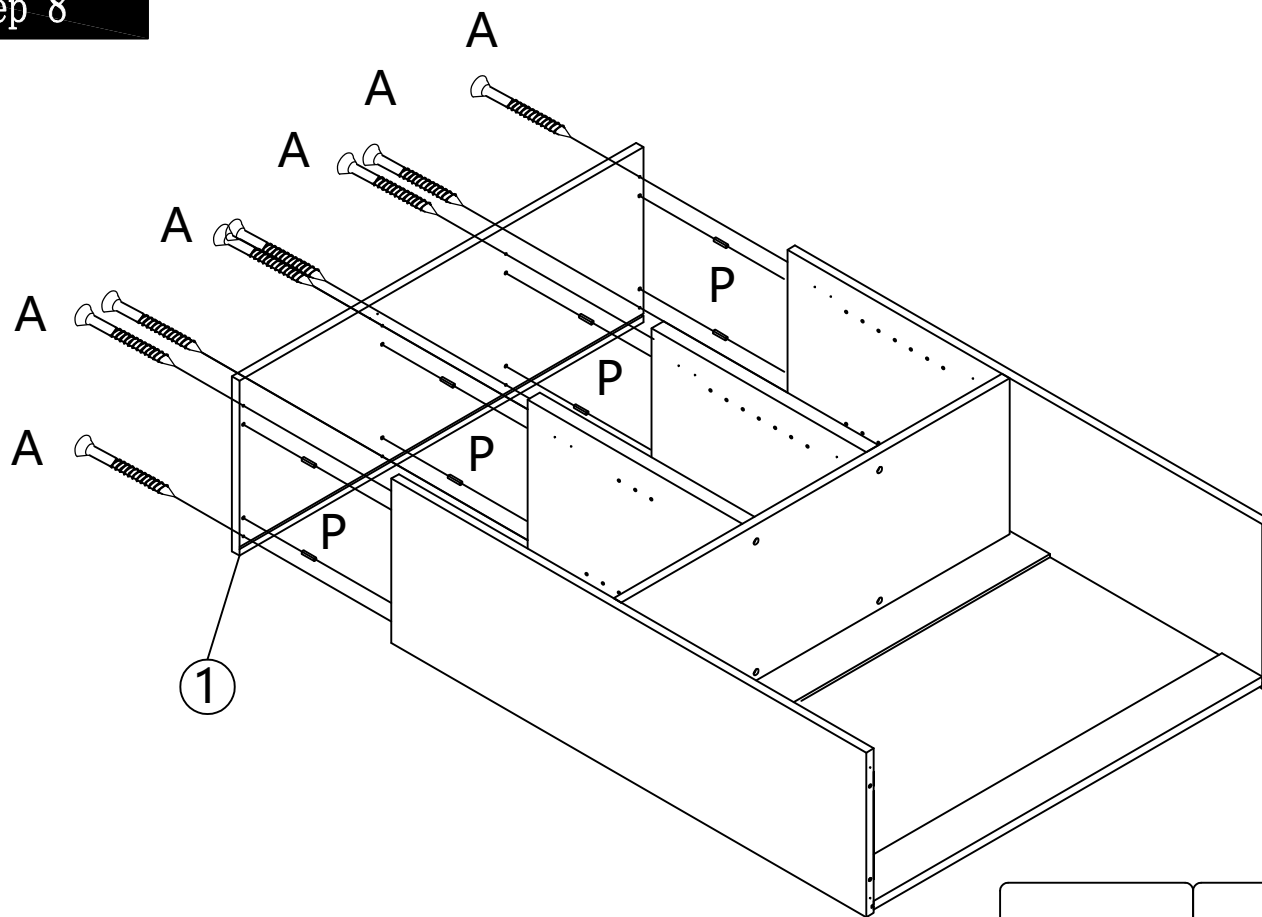


	
B X6	P X2

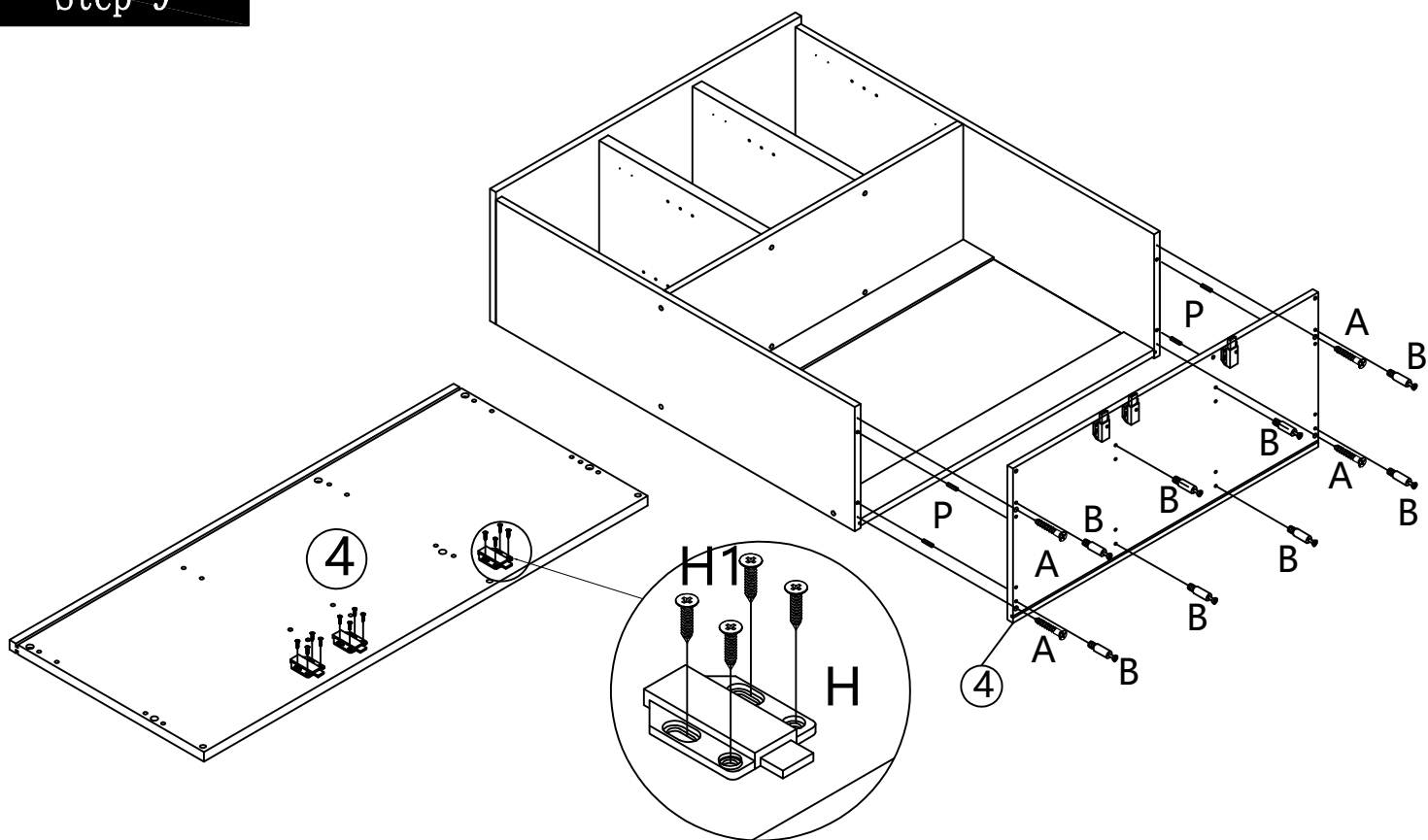
Step 7



Step 8

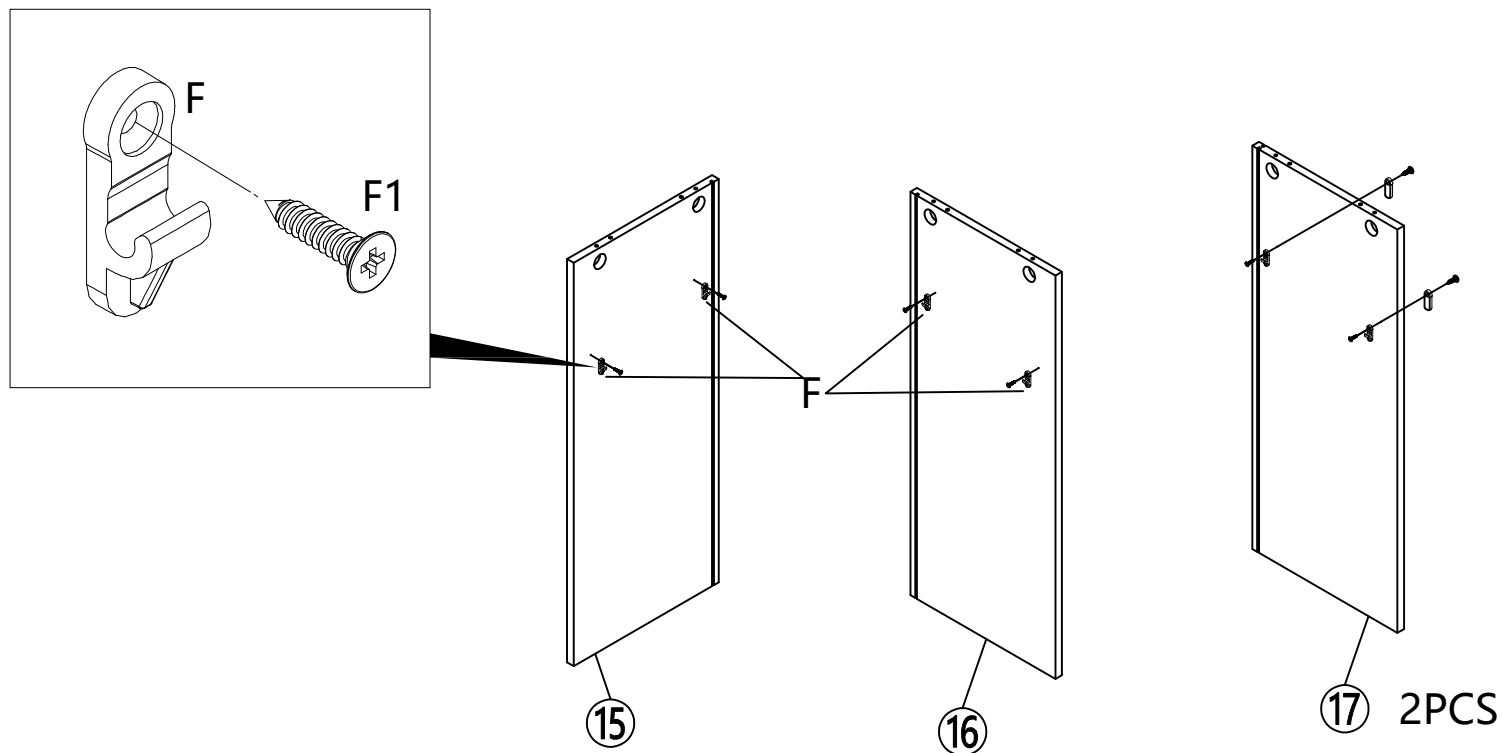


Step 9



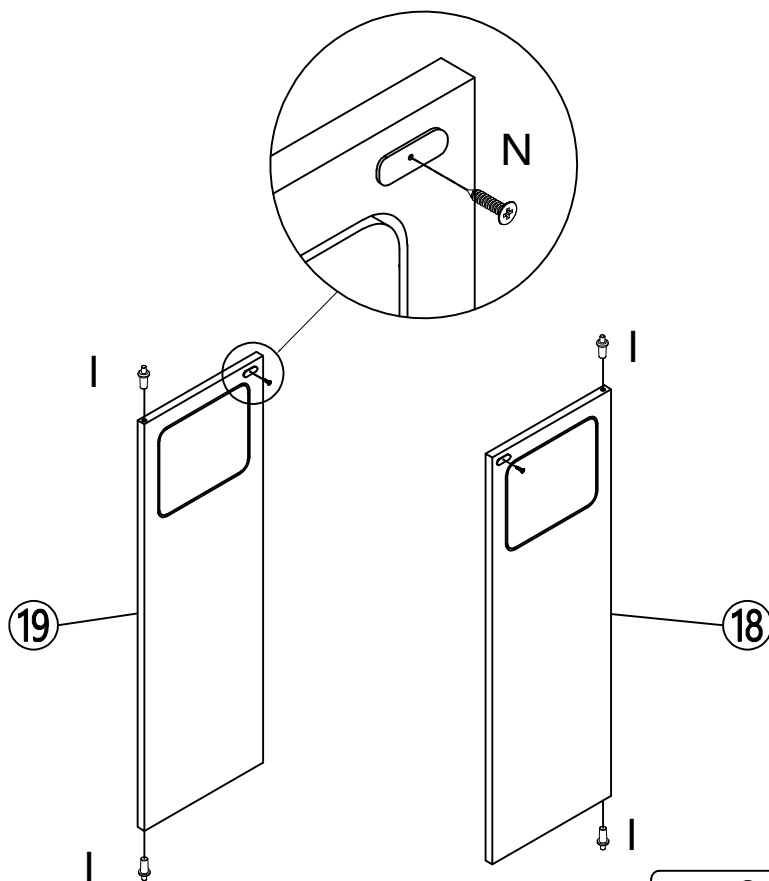
H1 X12	H X3	P X4	B X8	A X4

Step 10



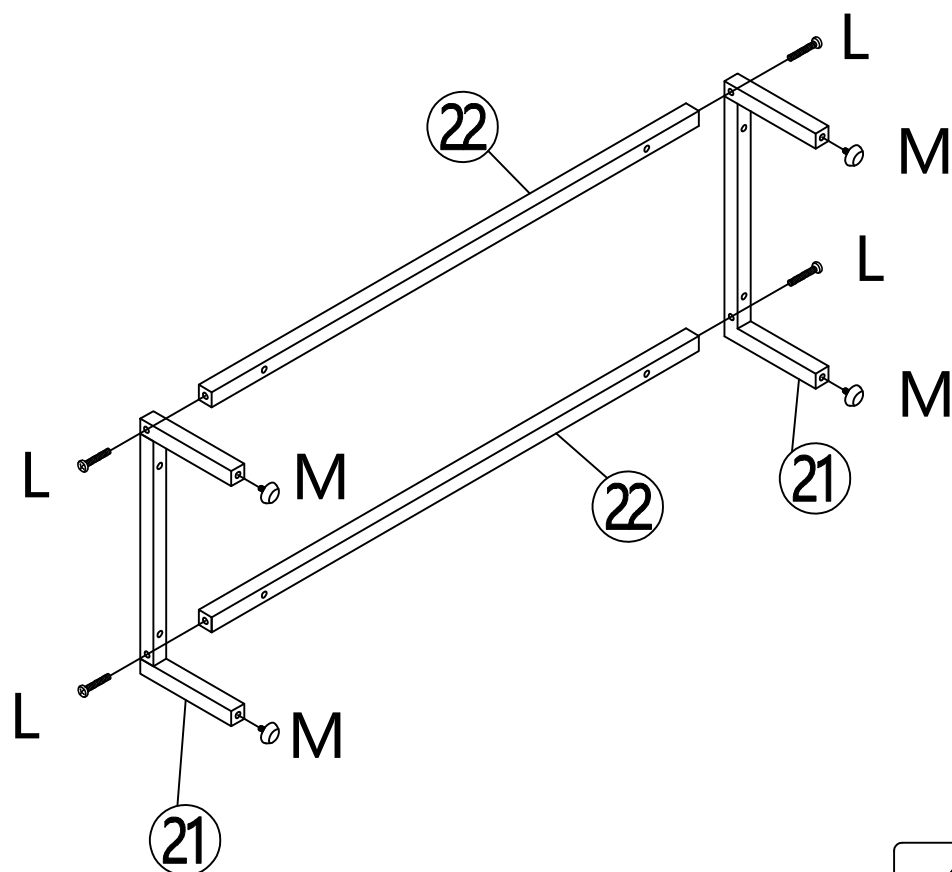
F1 X12	F X12

Step 11



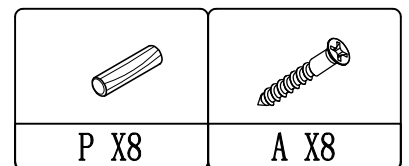
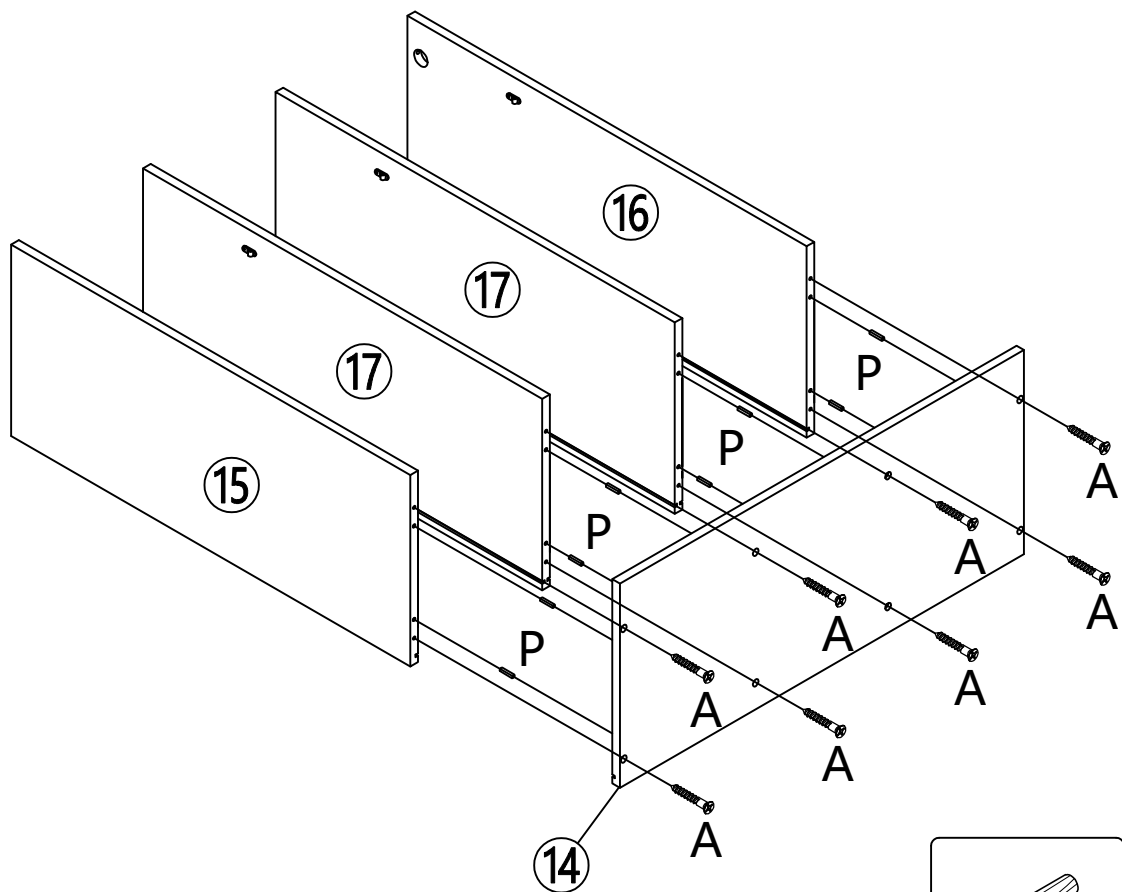
		
I X6	N1 X3	N X3

Step 12

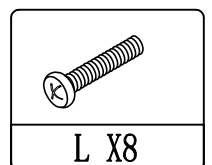
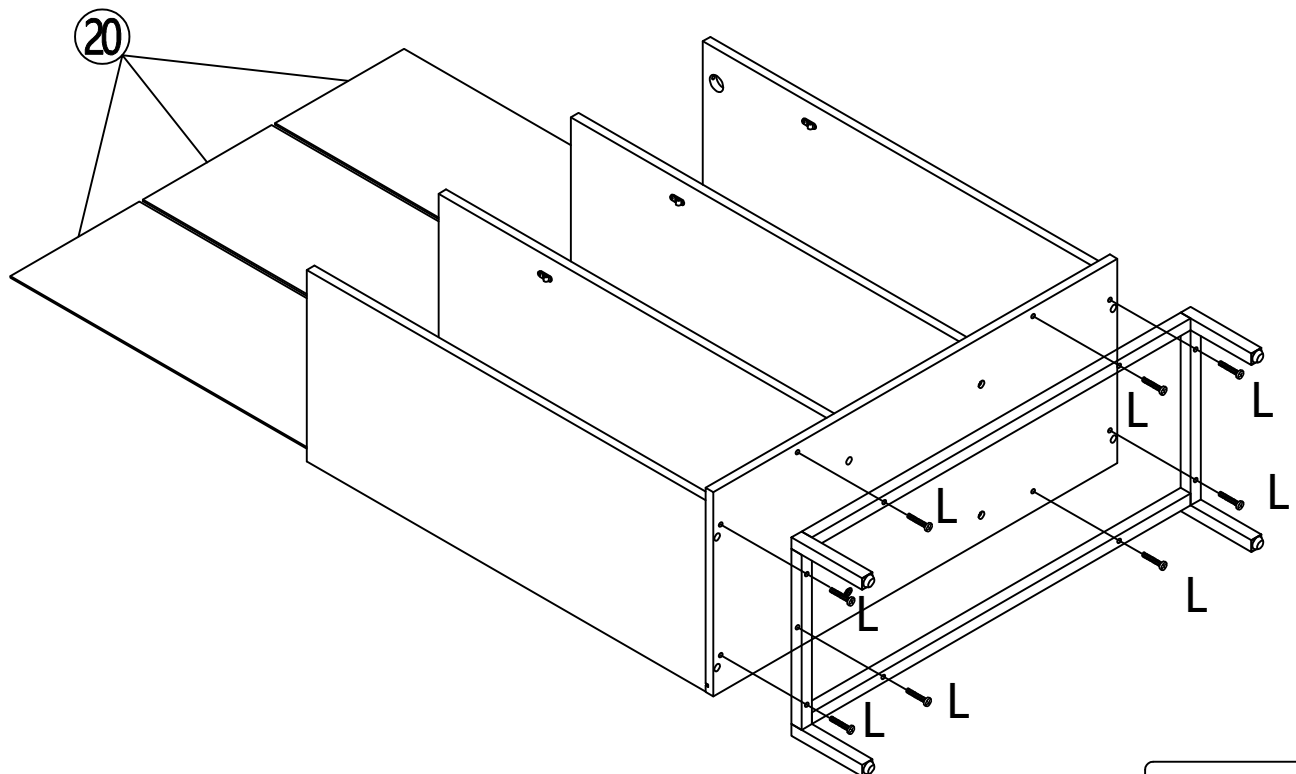


	
M X4	L X4

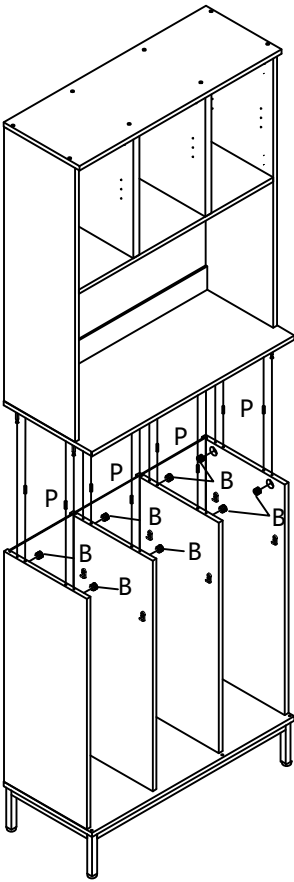
Step 13



Step 14

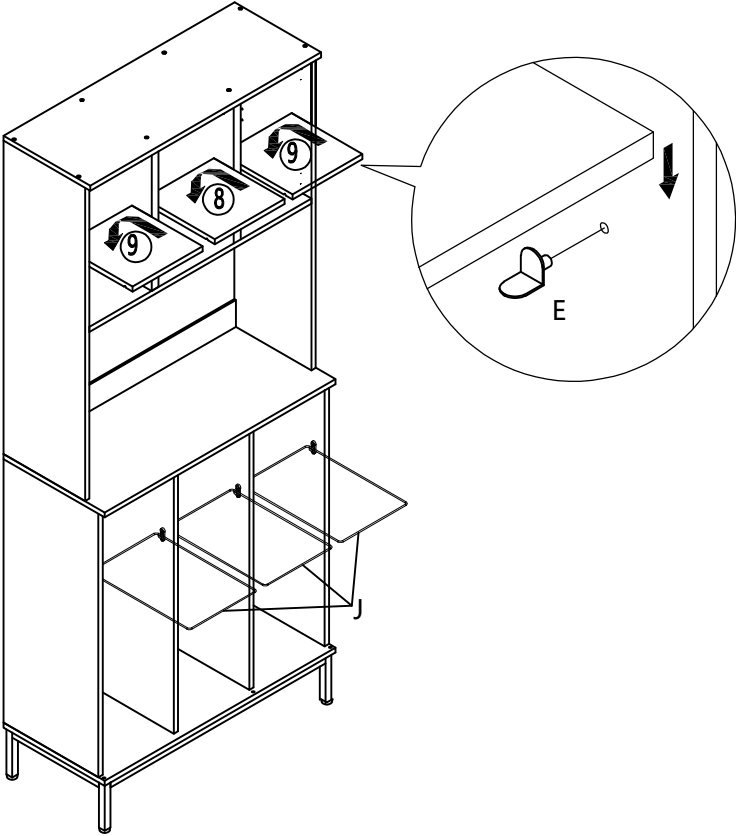


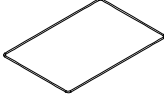
Step 15



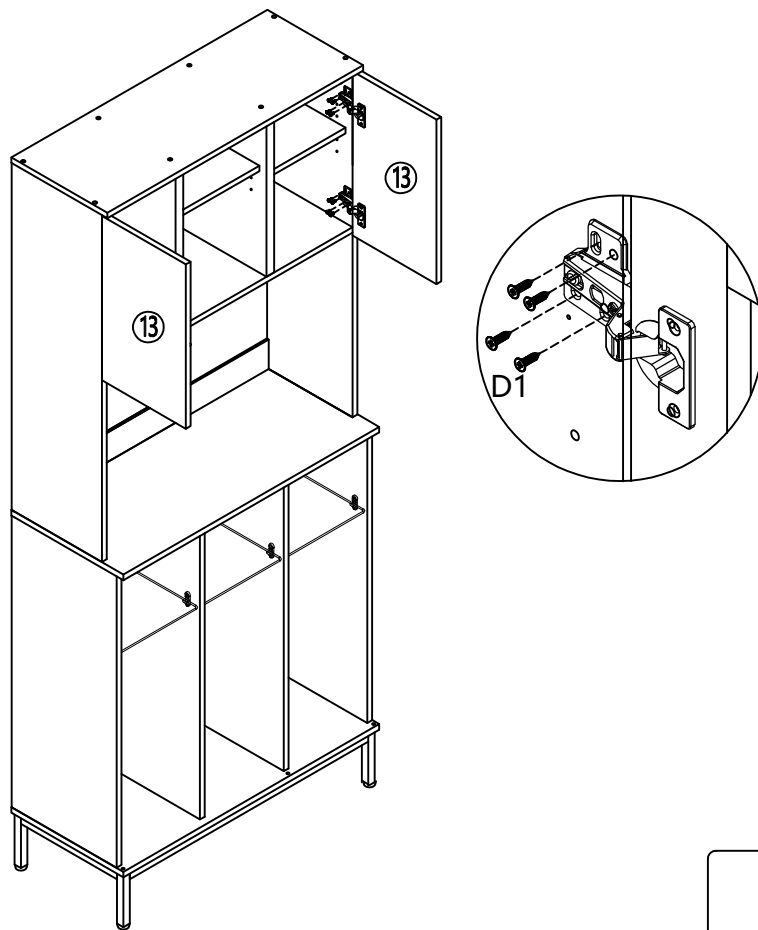
	
B X8	P X8

Step 16



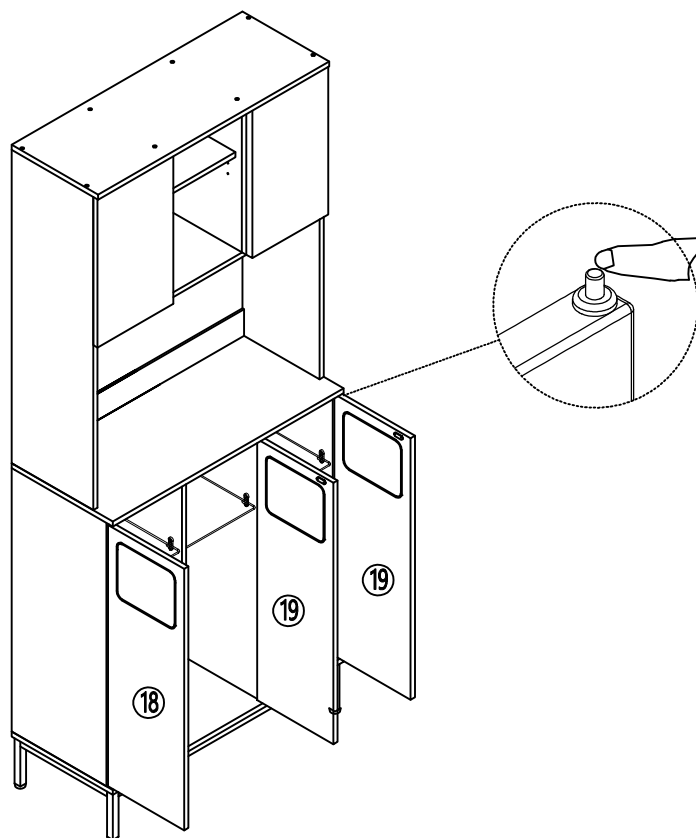
	
J X3	E X12

Step 17

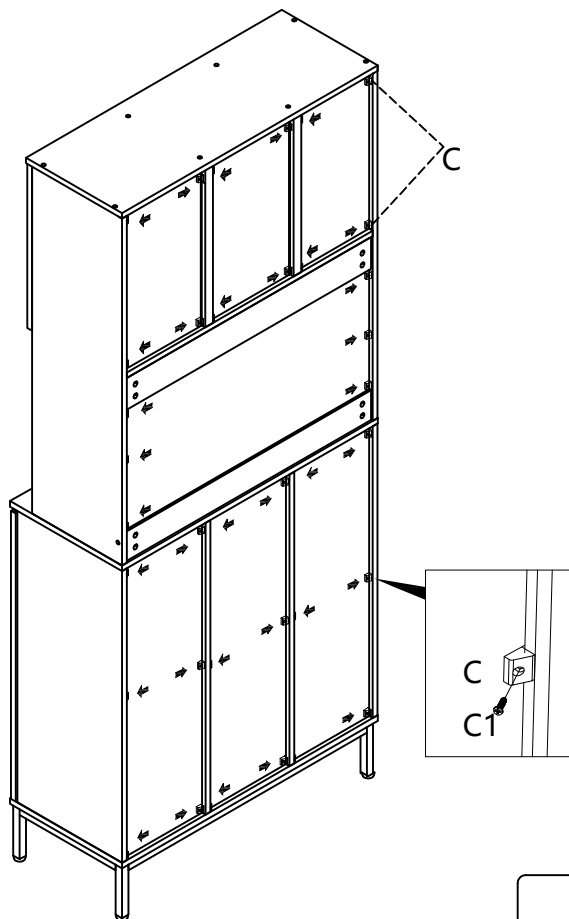


D1 X16

Step 18

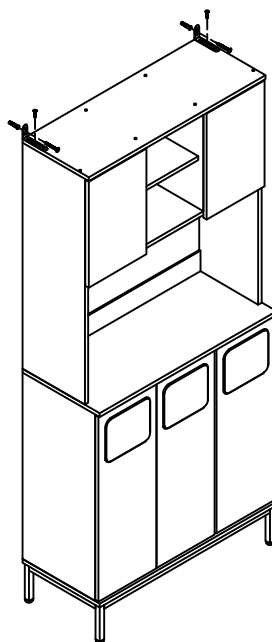
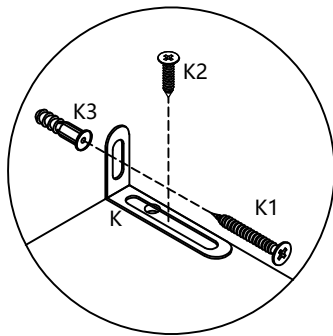


Step 19



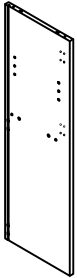
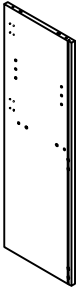
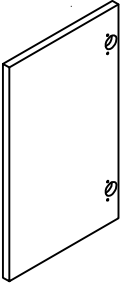
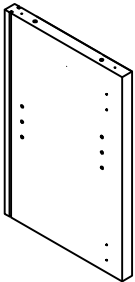
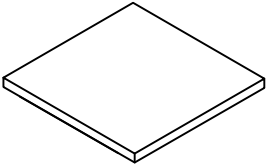
	
C1 X36	C X36

Step 20

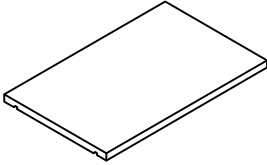
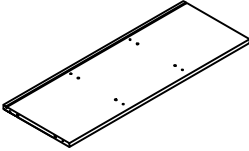
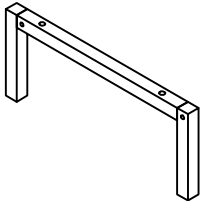


			
K3 X2	K2 X2	K1 X2	K X2

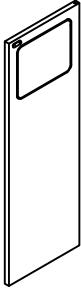
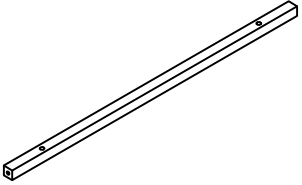
BOX-1/2

NO	PARTS	QTY
3		1
2		1
13		2
5		2
9		2

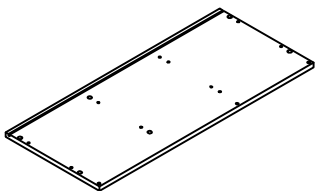
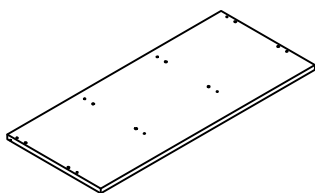
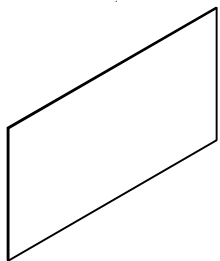
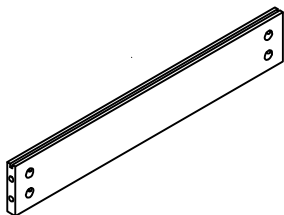
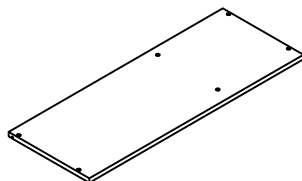
BOX-1/2

NO	PARTS	QTY
8		1
7		1
11		2
21		2
19		2

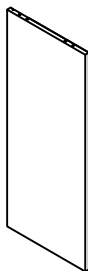
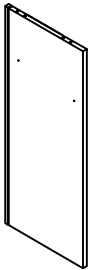
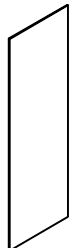
BOX-1/2

QTY	PARTS	NO
18		1
22		2

BOX-2/2

NO	PARTS	QTY
14		1
4		1
12		1
6		2
1		1

BOX-2/2

NO	PARTS	QTY
15		1
16		1
17		2
20		3
10		1

BOX-2/2

QTY	PARTS	NO